

71/3-10

## **CITTA' DI TORINO**

### **Provvedimento del Consiglio Circostrizionale n. 3 "San Paolo, Cenisia Cit Turin, Pozzo Strada"**

Estratto del verbale della seduta del

**14 SETTEMBRE 2010**

Il Consiglio di Circostrizione n. 3 "San Paolo, Cenisia Cit Turin, Pozzo Strada" convocato **d'urgenza** nelle prescritte forme in **1^ convocazione** per la seduta ordinaria del **14 Settembre 2010**, alle ore **21,00** nell'aula consiliare in **C.so Peschiera 193** presenti, oltre al Presidente **Michele PAOLINO**, che presiede la seduta,

i Consiglieri **AUDANO, BUCCIOL, BURA, CANELLI, CAPORALE, CARBONE, CASCIOLA, COPPERI, COPPOLA, FREZZA, GATTO, GRASSANO, GRIECO, IANNETTI, INVIDIA, MILETTO, PESSANA e VALLE.**

In totale, con il Presidente, n. 19 Consiglieri.

Assenti i Consiglieri: **DELIZZOS, MAGLIANO, MARIELLA, PEPE, SOCCO e TRABUCCO.**

Con l'assistenza del Segretario **Dott. Sergio BAUDINO**

ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

**C. 3 - ART. 42 COMMA 2 - PROGETTO "CENTRO PER BAMBINI E GENITORI 1, 2 ... E TRE!". CONCESSIONE IN USO A TITOLO GRATUITO DI LOCALI IN VIA MILLIO 20, DI MATERIALE LUDICO E ARREDI CIRCOSTRIZIONALI AL C.R.S. EDUCAZIONE PROGETTO SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE ONLUS**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.3 - SAN PAOLO - CENISIA - POZZO STRADA

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 3 - ART. 42 COMMA 2 - PROGETTO "CENTRO PER BAMBINI E GENITORI 1, 2 ... E TRE!". CONCESSIONE IN USO A TITOLO GRATUITO DI LOCALI IN VIA MILLIO 20, DI MATERIALE LUDICO E ARREDI CIRCOSCRIZIONALI AL C.R.S. EDUCAZIONE PROGETTO SOCIETÀ COOPERATIVA SOCIALE ONLUS.

Il Presidente Michele PAOLINO, di concerto con il Coordinatore della I Commissione CARBONE ed il Coordinatore della V Commissione FREZZA, riferisce:

A partire dal 2001, al fine di realizzare il progetto educativo "Centri d'Incontro e Punti Famiglia" previsto dalla deliberazione della G. C. del 17 Novembre 1998, n. mecc. 1998 09858/07, ed in attuazione dei piani di intervento che fino ad oggi la Città ha attivato relativamente alla Legge 285/97, la Divisione Servizi Educativi ha affidato al C.R.S. (Centro Ricerche Sociali) Educazione Progetto Società Cooperativa Sociale onlus la gestione di un punto di gioco e di incontro denominato "1, 2... e tre!" destinato a bambini in età 0 - 3 anni, accompagnati da almeno un adulto, residenti nel territorio della III Circoscrizione.

Per agevolare l'attivazione del suddetto servizio la III Circoscrizione ha provveduto a mettere a disposizione del C.R.S. Educazione Progetto, a titolo gratuito, idonei locali individuati presso la struttura di proprietà comunale sita in Via Millio 20, nonché materiale ludico ed arredi che la Circoscrizione aveva acquistato proprio nell'ottica di contribuire alla realizzazione del progetto educativo cittadino.

Trascorsi due anni dall'avvio del servizio, il C.R.S. Educazione Progetto ha trasferito il punto gioco nei locali pubblici ex-Lancia di Piazza Robilant 16, concessi dalla Città di Torino all'U.S. ACLI, sia per un diverso e funzionale utilizzo degli spazi, sia in ragione del piano territoriale di zona dei Servizi Sociali che in quel periodo ha, tra gli altri obiettivi, formulato l'esigenza di sperimentare interventi rivolti ai minori nella fase di età preadolescenziale.

Contestualmente è stato approvato il rinnovo della concessione in uso, a titolo gratuito, di parte del materiale ludico circoscrizionale, individuato nell'ambito della dotazione dell'ex-sede del punto gioco, che ha permesso fino ad ora di garantire, anche nella nuova struttura, il buon funzionamento del servizio offerto dal C.R.S. Educazione Progetto alle famiglie residenti in Circoscrizione.

Alla luce di quanto suesposto, la Circoscrizione nell'anno 2009 ha valutato l'opportunità, condivisa dal C.R.S. Educazione Progetto, di collocare nuovamente un punto gioco all'interno

dei locali di Via Millio 20, in cui il servizio ha visto l'attivazione iniziale, pertanto il C.R.S. Educazione Progetto ha provveduto a rielaborare la progettualità originaria attenendosi alle linee dettate dalla carta dei servizi recentemente predisposta dalla Divisione Servizi Educativi, ed ha proposto per l'anno scolastico 2009/2010 il progetto denominato "Centro per bambini e genitori 1, 2 ...e tre!".

Stante l'alto apprezzamento espresso dall'utenza a cui il servizio è rivolto in merito alle attività realizzate in Via Millio 20 lo scorso anno scolastico, il C.R.S. Educazione Progetto intende proporre anche per l'anno 2010/2011 il progetto "Centro per bambini e genitori 1, 2 ... e tre!" ed a tal fine chiede l'utilizzo a titolo gratuito dei locali di cui trattasi dall'avvio del servizio fino al 30 luglio 2011, dal lunedì al venerdì dalle ore 8,30 alle ore 13,00 ed il mercoledì anche dalle ore 14,30 alle ore 18,30.

Il progetto allegato - (allegato 1) - prevede l'avvio del servizio a partire dal mese di settembre previa una preventiva ed adeguata pubblicizzazione del "centro" da parte del C.R.S. Educazione Progetto nonché della Circoscrizione che, condividendo pienamente l'importanza di contribuire nell'offerta territoriale di servizi integrativi rivolti alla prima infanzia e a sostegno delle famiglie, provvederà parallelamente a promuovere l'iniziativa con propri mezzi.

Il servizio proposto prevede la seguente articolazione: dal lunedì al venerdì dalle ore 9 alle ore 12,30 per un totale di 16,30 ore settimanali.

Per garantire al meglio il raggiungimento degli obiettivi educativi saranno, inoltre, organizzati incontri tematici rivolti ai genitori ed attività laboratoriali destinate a bimbi e genitori che verranno realizzati settimanalmente il mercoledì pomeriggio dalle ore 15 alle ore 18,30.

La Circoscrizione intende inoltre attivare, ove possibile, collaborazioni con i nidi d'infanzia e le scuole per l'infanzia territorialmente più vicini al centro in oggetto, nonché elaborare proposte atte ad arricchire ulteriormente i servizi offerti dal centro, organizzando ad esempio letture ed attività di giocomotricità.

Il C.R.S. Educazione Progetto al fine di procedere alla pulizia ed al riordino quotidiano del servizio ha chiesto di poter ampliare le fasce orarie di utilizzo dei locali di 0,30 minuti sia all'inizio che alla fine del servizio, fatta eccezione per l'utilizzo pomeridiano del mercoledì che prevede l'estensione solo all'inizio del servizio.

La partecipazione alle attività proposte prevede le seguenti tariffe, riconducibili a quelle applicate dalle strutture comunali per servizi analoghi: Euro 20,00 per la quota di iscrizione annuale che copre anche i costi per l'assicurazione e la quota mensile di Euro 30,00; è prevista anche una quota di Euro 8,00 per singoli ingressi con possibilità di fruizione del servizio per l'intera mattinata.

Il C.R.S. Educazione Progetto, rispondendo ad un bisogno emerso sul territorio, propone altresì l'organizzazione di feste di compleanno per bambini in età compresa tra 1 e 5 anni (sempre accompagnati da adulti), su richiesta delle famiglie interessate, che potranno svolgersi una volta alla settimana, dal lunedì alla domenica, con orario 15 – 18; la quota a carico dell'utenza sarà di Euro 70,00 a festa e comprenderà l'utilizzo dei locali del centro per un totale di 3 ore e la presenza di un educatore del C.R.S. Educazione Progetto con funzione di vigilanza.

Il progetto di cui trattasi verrà realizzato nei locali ubicati al piano terreno della struttura sita in Via Millio 20, contraddistinti dalla lettera "B" ed evidenziati nell'allegata planimetria (allegato 2), che vengono concessi a titolo gratuito in applicazione dell'art. 5 punto B n. 1, fatti salvi i punti A n. 1, 2, 4 e 5, del Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni, dal lunedì al venerdì dalle ore 8,30 alle ore 13,00, mentre per il mercoledì è prevista anche la fascia oraria pomeridiana dalle ore 14,30 alle ore 18,30 per un totale di 25,30 ore settimanali oltre ad eventuali pomeriggi nelle giornate di sabato e domenica dalle ore 15,00 alle ore 18,00 da calendarizzare e richiedere alla Circoscrizione secondo necessità.

L'occupazione relativa all'organizzazione di feste di compleanno per bambini in età compresa tra 1 e 5 anni (accompagnati da adulti), che potranno svolgersi una volta alla settimana, dal lunedì al venerdì, con orario 15,00 – 18,00 nella I sala "B", sarà concessa a titolo oneroso in applicazione dell'art. 6 sub. A2 del precitato Regolamento n. 186 per la quale è previsto il pagamento di un rimborso spese orario di Euro 10,80. Tale rimborso sarà incrementato, così come previsto dalla deliberazione 19 marzo 2007 (mecc. 2007 00454/094) esecutiva dal 2 aprile 2007, sulla base dell'indice annuale ISTAT a far data dal primo gennaio 2011. Tale tipo di occupazione verrà richiesta dal C.R.S. Educazione Progetto, sulla base delle domande presentate dalle famiglie, 15 giorni lavorativi prima della data di utilizzo del locale.

Le occupazioni di cui sopra sono concesse in conformità ai principi dettati dallo Statuto della Città di Torino e dal Regolamento per l'uso dei Fabbricati di Proprietà civica assegnati alla Circoscrizione, approvato con Deliberazione del Consiglio di Circoscrizione III del 12.07.2007 n. mecc. 2007 04520/086 – G.C. 24.07.2007 – esecutiva dal 30.07.2007, correlato al Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 28.01.1991 (mecc. 9007590/08), esecutiva dal 27.02.1991 e s.m.i..

La Circoscrizione si riserva la facoltà, ai sensi dell'art. 8 del già citato Regolamento n. 186, di sospendere o revocare la concessione, qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività della Circoscrizione deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o il mancato rispetto delle condizioni a cui è subordinata la concessione.

Al fine di valorizzare la risorsa ancora disponibile di arredi e materiale ludico circoscrizionale si ritiene utile destinare nuovamente tali beni (elencati nell'allegato 3) al servizio in oggetto mettendoli a disposizione del C.R.S. Educazione Progetto, a titolo gratuito, per tutta la durata della concessione dei locali.

Naturalmente, al fine di regolare i rapporti tra il C.R.S. Educazione Progetto Società Cooperativa Sociale onlus e la III Circoscrizione in ordine alla gestione del "Centro per bambini e genitori 1, 2... e tre!" ed all'utilizzo dei suddetti arredi e materiale ludico, sarà stipulata apposita convenzione.

In data 21 luglio 2010 l'iniziativa è stata esaminata e discussa in sede di riunione congiunta delle Commissioni I e V Istruzione.

Tutto ciò premesso,

## LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visti gli artt. 46 co. 2 e 51 dello Statuto della Città di Torino;
- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (n. mecc. 9600980/49) del 13-5-96 esecutiva dal 23-7-96 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27-6-96 esecutiva dal 23-7-96 - il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2, dispone in merito alle "**competenze proprie**" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto;
- dato atto che i pareri di cui all'art.49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica;
  - favorevole sulla regolarità contabile.

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

## PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- 1) di approvare l'iniziativa esposta in narrativa, che qui integralmente si richiama;
- 2) di concedere al C.R.S. Educazione Progetto Società Cooperativa Sociale onlus, con sede legale in Torino - Via Perrone 3 bis, l'utilizzo a titolo gratuito del materiale ludico e degli arredi circoscrizionali elencati nell'allegato 3, a partire dalla data di sottoscrizione della prevista convenzione e fino al 30 luglio 2011, nell'ambito del progetto "Centro per bambini e genitori 1, 2... e tre!" (dettagliato nell'allegato 1);
- 3) di concedere, per il periodo dall'avvio del servizio fino al 30 luglio 2011, al C.R.S. Educazione Progetto Società Cooperativa Sociale onlus i locali ubicati al piano terreno della struttura sita in Via Millio 20, contraddistinti dalla lettera "B" di cui all'allegata planimetria (all.to 2), come sottoindicato:
  - a titolo gratuito in applicazione dell'art. 5 punto B n. 1 e fatti salvi i punti A n. 1, 2, 4 e 5 del Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni - dal lunedì al venerdì dalle ore 8,30 alle ore 13,00 – il mercoledì anche dalle ore 14,30 alle ore 18,30 per un totale di 25,30 ore settimanali, oltre ad eventuali pomeriggi nelle giornate di sabato e domenica dalle ore 15,00 alle ore 18,00, da calendarizzare e richiedere alla Circoscrizione secondo necessità;
  - a titolo oneroso, in applicazione dell'art. 6 sub. A2 del precitato Regolamento n. 186 per la quale è previsto il pagamento di un rimborso spese orario di Euro 10,80 (tale rimborso sarà incrementato, così come previsto dalla deliberazione 19 marzo 2007 mecc. 2007 00454/094 esecutiva dal 2 aprile 2007, sulla base dell'indice annuale ISTAT a far data dal primo gennaio 2011) - dal lunedì al venerdì, una volta alla settimana, dalle ore 15,00 alle ore 18,00 l'occupazione della I<sup>a</sup> sala "B" per le attività relative all'organizzazione di feste di compleanno per bambini in età compresa tra 1 e 5 anni (accompagnati da adulti). Le relative richieste, corredate dalle copie delle domande presentate dalle famiglie, verranno presentate dal C.R.S. Educazione Progetto 15 giorni lavorativi prima della data di utilizzo del locale. Le occupazioni di cui sopra sono concesse in conformità ai principi dettati dallo Statuto della Città di Torino e dal Regolamento per l'uso dei Fabbricati di Proprietà civica assegnati alla Circoscrizione, approvato con Deliberazione del Consiglio di Circoscrizione III del 12.07.2007 n. mecc. 2007 04520/086 – G.C. 24.07.2007 – esecutiva dal 30.07.2007,

correlato al del Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 28.01.1991 (mecc. 9007590/08), esecutiva dal 27.02.1991 e s.m.i.;

- 4) di riservare alla Circoscrizione la facoltà, ai sensi dell'art. 8 del già citato Regolamento n. 186, di sospendere o revocare la concessione, qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività della Circoscrizione deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o il mancato rispetto delle condizioni a cui è subordinata la concessione;
- 5) di demandare a successivo atto amministrativo l'approvazione di apposita convenzione atta a regolare i rapporti tra il C.R.S. Educazione Progetto Società Cooperativa Sociale onlus e la III Circoscrizione in ordine alla gestione del "Centro per bambini e genitori 1, 2 ... e tre!" ed all'utilizzo dei suddetti arredi e materiale ludico nonchè eventuali variazioni dovessero verificarsi posteriormente alla data di approvazione del presente atto deliberativo, la concessione ed il perfezionamento degli atti conseguenti;
- 6) di dichiarare, vista l'urgenza, il presente provvedimento **immediatamente eseguibile**, ai sensi dell'art. 134, IV comma, del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

Il Presidente del Consiglio di Circoscrizione pone in votazione per alzata di mano il presente provvedimento.

Accertato e proclamato il seguente esito:

Presenti e Votanti	19
Voti favorevoli	19

#### DELIBERA

di approvare i punti 1), 2), 3), 4) e 5) di cui sopra che qui si richiamano integralmente.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese, (Presenti e Votanti 19, Voti favorevoli 19), dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento **immediatamente eseguibile** ai sensi dell'art. 134, IV Comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.lgs. 18 agosto 2000 n. 267.